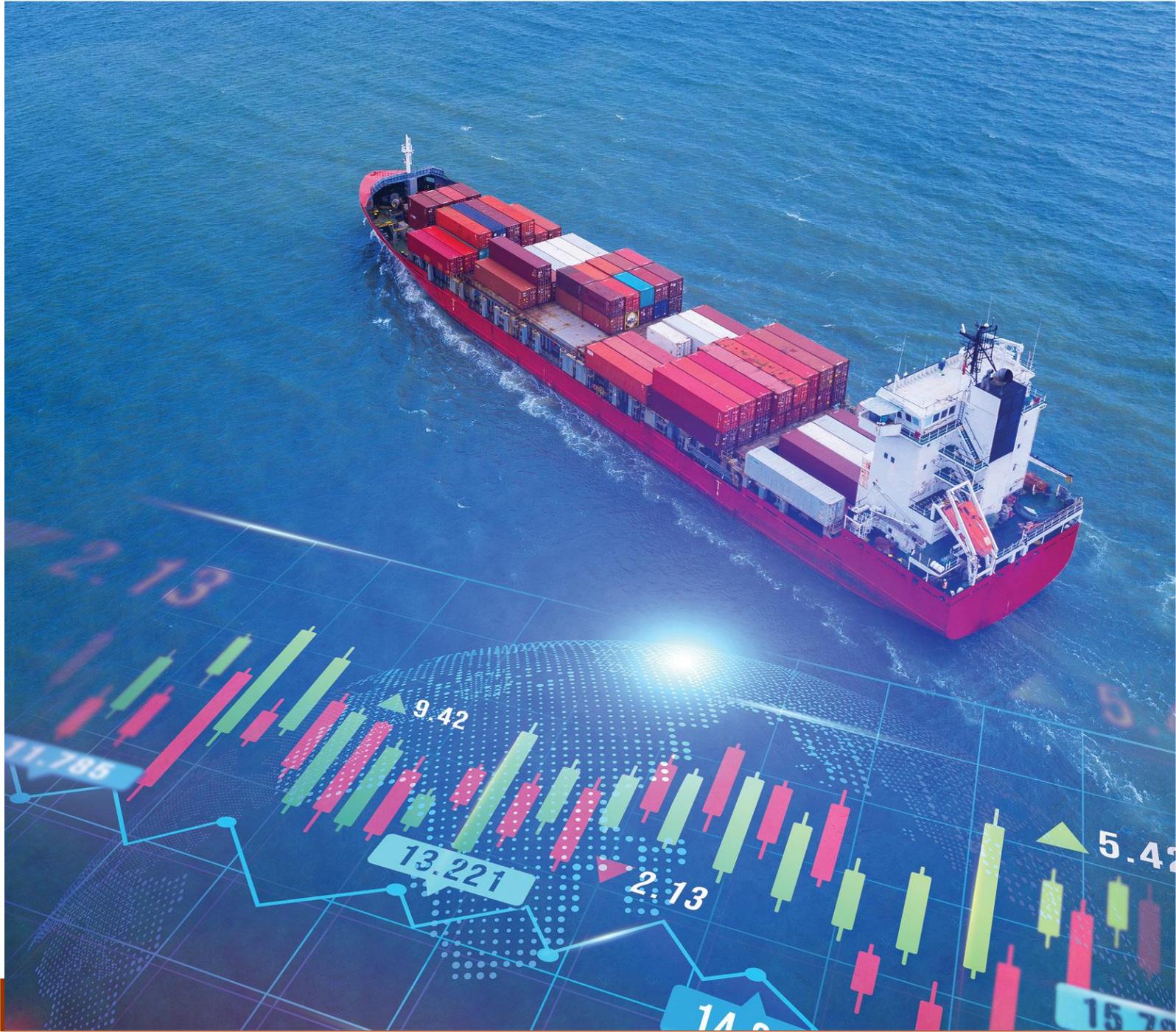




# إحصاءات التجارة الخارجية السلعية

النشرة الربعية الربع الثالث (نوفمبر 2023)



## البيان الصحفي لإحصاءات التجارة الخارجية السلعية الربع الثالث عام 2023

يسر جهاز التخطيط والإحصاء أن يضع بين أيديكم البيان الصحفي حول "النشرة الربعية لإحصاءات التجارة الخارجية السلعية لدولة قطر- الربع الثالث عام 2030"، والتي تتضمن بيانات ربعية عن الواردات، والصادرات، والسلع المعاد تصديرها، والميزان التجاري. وتعرض هذه النشرة تفاصيل إحصاءات التجارة الخارجية حسب السلع والدول الشريكة، كما تقدم النسبة المئوية للإحصاءات الربعية.

**الميزان التجاري السلعي:** حقق الميزان التجاري لدولة قطر (الفرق بين إجمالي الصادرات والواردات) خلال الربع الثالث عام 2023 فائضاً مقداره 60.9 مليار ريال قطري مقارنة بفائض الميزان التجاري للربع الثالث من عام 2022 الذي بلغ 102.1 مليار ريال قطري. (جدول 1)

**إجمالي الصادرات:** بلغ إجمالي قيمة الصادرات القطرية (بما في ذلك الصادرات من السلع المحلية وإعادة التصدير) خلال الربع الثالث من عام 2023 ما قيمته 89.8 مليار ريال قطري، بانخفاض قدره 43.8 مليار ريال قطري 32.8٪ مقارنة بالربع الثالث من عام 2022 والذي سجل إجمالي صادرات بلغت 133.6 مليار ريال قطري. وبارتفاع قدره 4.4 مليار ريال قطري وبنسبة 5.2٪ مقارنة بالربع الثاني من عام 2023. (جدول 2)

يرجع السبب الرئيسي في انخفاض إجمالي الصادرات خلال الربع الثالث من عام 2023 (مقارنة بالربع الثالث من عام 2022) إلى انخفاض صادرات الوقود المعدني، ومواد التشحيم والمواد المشابهة بقيمة 41.2 مليار ريال قطري وبنسبة 34.6٪، و المواد الكيماوية ومنتجاتها غير بقيمة 2.7 مليار ريال قطري وبنسبة 30.8٪، و مواد خام غير صالحة للأكل باستثناء الوقود بقيمة 0.3 مليار ريال قطري وبنسبة 53.7٪. ومن جانب آخر شهدت الصادرات ارتفاعاً في الآلات ومعدات النقل بقيمة 0.4 مليار ريال قطري وبنسبة 19.6٪ ومصنوعات متنوعة بقيمة 0.1 مليار ريال قطري وبنسبة 12٪. (الجدول 1، 2).

**الواردات:** بلغت قيمة الواردات القطرية خلال الربع الثالث من عام 2023 ما قيمته 28.9 مليار ريال قطري بانخفاض قدره 2.5 مليار ريال قطري 8.1٪ مقارنة بالربع الثالث من عام 2022 الذي بلغ 31.5 مليار ريال قطري. وبارتفاع قدره 1.2 مليار ريال قطري وبنسبة 4.4٪ مقارنة بالربع الثاني من عام 2023. (جدول 2)

يرجع السبب الرئيسي لانخفاض إجمالي قيمة الواردات مقارنة بنفس الفترة من العام السابق إلى انخفاض الواردات من مصنوعات متنوعه بقيمة 1.0 مليار ريال قطري وبنسبة 16.0٪، المواد الكيماوية ومنتجاتها غير المذكورة بقيمة 0.64 مليار ريال قطري وبنسبة 20.3٪، الأغذية والحيوانات الحية بقيمة 0.56 مليار ريال قطري وبنسبة 15.5٪، مواد خام غير صالحة للأكل باستثناء الوقود بقيمة 0.2 مليار ريال قطري وبنسبة 16.3٪، ومن جانب آخر شهدت الواردات ارتفاعاً في الآلات ومعدات النقل بقيمة 0.1 مليار ريال قطري وبنسبة 1.0٪، و السلع المصنعة والمصنفة أساساً حسب المادة بقيمة 0.06 مليار ريال قطري وبنسبة 1.5٪. (الجدول 1، 2).

**شركاء التصدير/الاستيراد الأساسيون:** استأثرت الدول الآسيوية المرتبة الأولى بالنسبة لدول المقصد للصادرات القطرية خلال الربع الثالث عام 2023، وكذلك بالنسبة لدول المنشأ للواردات القطرية خلال نفس العام، حيث شكلت 74.9٪ و36.3٪ على التوالي، يتبعها الاتحاد الأوروبي بمعدل 10.4٪ و27.5٪ على التوالي، ثم دول مجلس التعاون الخليجي بمعدل 9.4٪ و7.3٪ على التوالي. (جدول 3).



# Foreign Merchandise Trade Statistics

Quarterly Bulletin

Quarter 3 (November 2023)



## Press Release on Quarterly Foreign Merchandise Trade Statistics Quarter 3, 2023

The Planning and Statistics Authority (PSA) is pleased to publish the Press Release on "Quarterly Foreign Merchandise Trade Statistics, Q3 2023 State of Qatar", comprising quarterly data on imports, exports, re-exports, and trade balance. The bulletin presents detailed statistics of the foreign merchandise trade of Qatar by commodity and partner country. Quarter-on-Quarter (Q-o-Q) percentage changes are also provided.

**Foreign Merchandise Trade Balance:** In Q3 2023, Qatar recorded a merchandise trade balance surplus (difference between total exports and imports) of QR60.9 billion down from QR 102.1 billion in Q3 2022. (Table 1)

**Total Exports:** In Q3 2023, the value of Qatar's total exports (including exports of domestic goods and re-exports) amounted to QR 89.8 billion, decreased by QR 43.8 billion (32.8%) compared to Q3 2022 which amounted total exports of QR 133.6 billion. And increased by nearly QR 4.4 billion or 5.2% compared to Q2 2023. (Table 1).

The Q3 2023 year on year (Y-o-Y) decrease in total exports was mainly due to lower exports of Mineral fuels, lubricants and related materials by QR 41.2 billion (34.6%), Chemicals and Related Products n.e.s. by QR 2.7 billion (30.8%), Crude Materials, Inedible, Except Fuels. by 0.3 billion (53.7%). On other hand increases was recorded mainly in Machinery and Transport Equipment by 0.4 billion (19.6%) ,and Miscellaneous Manufactured Articles by 0.1 billion (12.0%). (Tables 1, 2).

**Imports:** The value of Qatar's imports in Q3 2023 was QR 28.9 billion; decreased by QR 2.5 billion (8.1%) compared to Q3 2022 imports of QR 31.5 billion. And increased by nearly QR 1.2 billion or 4.4% compared to Q2 2023. (Table 1).

The Q3 2023 (Y-o-Y) decrease in imports values is mainly due to decreases in Miscellaneous Manufactured Articles by 1.0 billion (16.0%), Chemicals and Related Products n.e.s. QR 0.64 billion (20.3%), Food and Live Animals by QR 0.56 billion (15.5%), Crude Materials, Inedible, Except Fuels by QR 0.2 billion (16.3%). On other hand increases was recorded mainly in Machinery and Transport Equipment by QR 0.1 billion (1.0%) and Manufactured Goods Classified Chiefly by Material by 0.06 billion (1.5%). (Tables 1, 2).

**Major Export/Import Partners:** During Q3 2023, Asia was the principal destination of Qatar's exports and the first origin of Qatar's imports, representing 74.9% and 36.3% respectively, followed by the European Union, accounting for 10.4% and 27.5% respectively, and GCC, with 9.4% and 7.3% respectively. (Table 3)

**الجدول 1 : الصادرات والواردات والميزان التجاري السلعي الربعي، عامي 2022 و 2023**  
**Table 1: Quarterly exports, imports, and merchandise trade balance, 2022 and 2023**

Values: Million QR

القيمة (مليون ريال قطري)

الميزان التجاري Trade Balance			الواردات Imports			إجمالي الصادرات وإعادة التصدير ***Total Exports			الفترة Period
نسبة التغير Percentage Change Y-o-Y	2023**	2022*	نسبة التغير Percentage Change Y-o-Y	2023**	2022*	نسبة التغير Percentage Change Y-o-Y	2023**	2022*	
-39.2	215,835	354,848	-31.0	84,053	121,863	-43.2	270,974	474,711	
-8.3	68,418	74,608	-5.9	27,440	29,156	-7.6	95,858	103,764	Q1
-41.5	57,637	98,571	1.3	27,699	27,353	-32.2	85,336	125,924	Q2
40.4	60,865	102,091	-8.1	28,914	31,463	-32.8	89,779	133,554	Q3
-	-	79,578	-	-	33,891	-	-	113,469	Q4

\* Revised Figures

\*\* Preliminary Figures

\*\*\* Total exports include exports of domestic goods and re-export

\* أرقام مراجعة

\*\* أرقام أولية

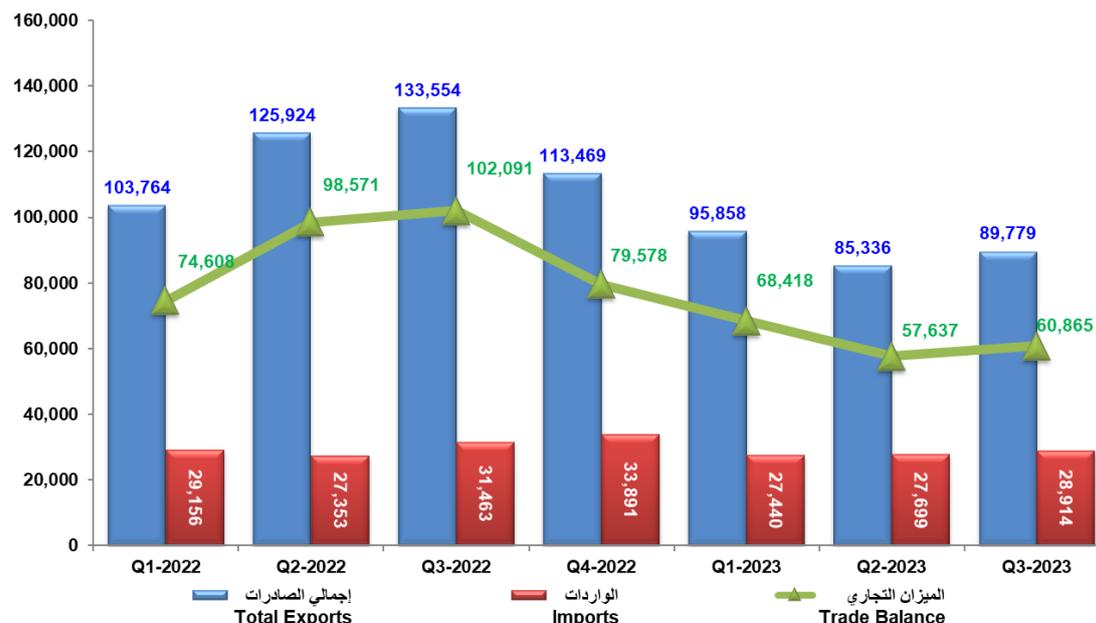
\*\*\* إجمالي الصادرات يشمل الصادرات قَطرية المنشأ وإعادة التصدير

الرسم البياني 1 : إجمالي الصادرات والواردات والميزان التجاري السلعي الربعي، عامي 2022 و 2023

Graph1 : Quarterly exports, imports, and merchandise trade balance, 2022 and 2023

(مليون ريال قطري)

(in million QR)



الجدول 2: إجمالي الصادرات والواردات حسب أقسام التصنيف الدولي الموحد-التفتيح الرابع، الربع الثالث عام 2023  
 Table 2: Total exports and imports by sections of SITC Rev.4, Q3 2023

SITC Rev. 4	Q-o-Q %	Y-o-Y %	Q3 2023**	Q2 2023**	Q3 2022*	التصنيف الدولي الموحد-التفتيح الرابع
%						مليون ريال قطري Million QR
<b>TOTAL EXPORTS</b>						<b>إجمالي الصادرات</b>
<b>Total</b>	<b>5.2</b>	<b>32.8-</b>	<b>89,780</b>	<b>85,336</b>	<b>133,554</b>	<b>الإجمالي</b>
0. Food and Live Animals	50.0-	16.7	28	56	24	0. الأغذية والحيوانات الحية
1. Beverages and Tobacco	50.0	350.0	1.80	1.2	0.40	1. المشروبات والتبغ
2. Crude Materials, Inedible, Except Fuels	10.8-	53.7-	290	325	626	2. مواد خام غير صالحة للأكل باستثناء الوقود
3. Mineral Fuels, Lubricants and Related Materials	6.3	34.6-	77,993	73,365	119,190	3. الوقود المعني وزيت التشحيم والمواد المشابهة
4. Animal and Vegetable Oils, Fats and Waxes	25.0	9.1-	10	8	11	4. زيوت ودهون وشموع حيوانية ونباتية
5. Chemicals and Related Products n.e.s.	0.6-	30.8-	6,129	6,164	8,860	5. المواد الكيميائية ومنتجاتها غير المذكورة
6. Manufactured Goods Classified Chiefly By Material	9.2-	2.6	2,480	2,730	2,416	6. السلع المصنعة والمصنفة أساساً حسب المادة
7. Machinery and Transport Equipment	2.1-	19.6	2,176	2,223	1,819	7. الآلات ومعدات النقل
8. Miscellaneous Manufactured Articles	49.5	12.0	646	432	577	8. مصنوعات متنوعة
9. Commodities and Transactions n.e.s.	21.9-	19.4-	26	32	31	9. السلع والمعاملات غير المصنفة في التصنيف الموحد
<b>IMPORTS</b>						<b>الواردات</b>
<b>Total</b>	<b>4.4</b>	<b>8.1-</b>	<b>28,914</b>	<b>27,699</b>	<b>31,463</b>	<b>الإجمالي</b>
0. Food and Live Animals	3.3	15.5-	3,086	2,986	3,650	0. الأغذية والحيوانات الحية
1. Beverages and Tobacco	7.0	33.2-	123	115	184	1. المشروبات والتبغ
2. Crude Materials, Inedible, Except Fuels	19.0	16.3-	1,153	969	1,378	2. مواد خام غير صالحة للأكل باستثناء الوقود
3. Mineral Fuels, Lubricants and Related Materials	43.5	2.3	541	377	529	3. الوقود المعني وزيت التشحيم والمواد المشابهة
4. Animal and Vegetable Oils, Fats and Waxes	19.8-	52.2-	97	121	203	4. زيوت ودهون وشموع حيوانية ونباتية
5. Chemicals and Related Products n.e.s.	3.3-	20.3-	2,522	2,609	3,165	5. المواد الكيميائية ومنتجاتها غير المذكورة
6. Manufactured Goods Classified Chiefly By Material	17.9	1.5	4,438	3,764	4,374	6. السلع المصنعة والمصنفة أساساً حسب المادة
7. Machinery and Transport Equipment	6.3	1.0	11,397	10,720	11,286	7. الآلات ومعدات النقل
8. Miscellaneous Manufactured Articles	8.5-	16.0-	5,240	5,727	6,238	8. مصنوعات متنوعة
9. Commodities and Transactions n.e.s.	2.3	30.5-	317	311	456	9. السلع والمعاملات غير المصنفة في التصنيف الموحد

\* Revised Figures

\*\* Preliminary Figures

\* أرقام مراجعة

\*\* أرقام أولية

الجدول 3: الميزان التجاري السلعي حسب المناطق الاقتصادية، الربع الثالث عام 2023

Table 3: Merchandise Trade Balance by Economic Zones, Q3 2023

Economic zones	Q3 2023*						المناطق الاقتصادية
	الميزان التجاري Trade Balance	حجم التجارة Trade Volume	الواردات Imports		إجمالي الصادرات** Total Exports***		
	مليون ريال قطري Million QR	مليون ريال قطري Million QR	%	مليون ريال قطري Million QR	%	مليون ريال قطري Million QR	
<b>Total</b>	<b>60,865</b>	<b>118,693</b>	<b>100.0</b>	<b>28,914</b>	<b>100.0</b>	<b>89,779</b>	<b>الإجمالي</b>
<b>GCC</b>	6,311	10,519	7.3	2,104	9.4	8,415	دول مجلس التعاون الخليجي
<b>Other Arab Countries</b>	215	1,049	1.4	417	0.7	632	الدول العربية الأخرى
<b>Asia</b>	56,699	77,713	36.3	10,507	74.9	67,206	آسيا
<b>European Union</b>	1,403	17,331	27.5	7,964	10.4	9,367	الاتحاد الأوروبي
<b>Other European Countries</b>	-437	1,143	2.7	790	0.4	353	الدول الأوروبية الأخرى
<b>USA</b>	-3,529	6,863	18.0	5,196	1.9	1,667	الولايات المتحدة الأمريكية
<b>Other American Countries</b>	-839	1,571	4.2	1,205	0.4	366	دول أمريكا الأخرى
<b>Africa-Except Arab Countries</b>	623	1,129	0.9	253	1.0	876	أفريقيا باستثناء الدول العربية
<b>Oceania</b>	-244	712	1.7	478	0.3	234	أوقيانوسيا
<b>Other Countries not Specified</b>	663	663	0.0	0	0.7	663	دول أخرى غير محددة

\*\* Total exports include exports of domestic goods and re-exports.

\* Preliminary Figures

\*\* إجمالي الصادرات يشمل الصادرات قطرية المنشأ وإعادة التصدير  
\* أرقام أولية